

Dossier del BHI No. S1/5009

**CIRCULAR N° 44/2001
2 de Octubre de 2001**

**ICC 2001 – 20ª CONFERENCIA CARTOGRAFICA INTERNACIONAL
(Pekín, China, 6-10 de Agosto de 2001)**

PRESENTACION DE CARTAS NAUTICAS POR ESTADOS MIEMBROS DE LA OHI

Referencias: Circular del BHI N° 11/2001 del 16 de Febrero de 2001;
Circular del BHI N° 30/2001 del 25 de Junio de 2001.

Muy Señor nuestro,

1. Según lo anunciado en las Circulares arriba indicadas, se organizó una exposición de productos cartográficos de los Estados Miembros de la OHI, como parte de la 20ª Conferencia Cartográfica Internacional (ICC 2001), en Pekín, China, del 6 al 10 de Agosto de 2001. Las Conferencias Cartográficas Internacionales, que se celebran cada dos años, son importantes acontecimientos de la Asociación Cartográfica Internacional (ACI) y atraen a muchos importantes protagonistas del mundo cartográfico. Se inscribieron más de 1000 participantes en la ICC 2001.

2. La exposición cartográfica de la OHI tuvo mucho éxito gracias a la excelente organización proporcionada por la Administración de la Seguridad Marítima (MSA), China. Las cartas/los mapas de los Estados Miembros estuvieron extremadamente bien presentados, en un entorno espacioso y bien distribuido y el personal de la MSA proporcionó las explicaciones necesarias a los visitantes. La exposición fue inaugurada oficialmente el 6 de Agosto, por el Presidente del Comité Directivo del BHI, que fue invitado a hacer un breve discurso a los asistentes de la Conferencia de la ACI y a la prensa.

3. El Bureau está muy agradecido a los 15 siguientes Estados Miembros de la OHI que, junto con el BHI, participaron en la exposición:

*Australia, Chile, China, EE.UU. (NOAA), España, Finlandia, Francia,
India, Italia, Japón, Nueva Zelanda, Portugal, Reino Unido, Sri Lanka
y Turquía.*

4. Se formó un jurado de expertos cartográficos para juzgar las presentaciones y seleccionar la mejor. El Jurado fue presidido por el Contralmirante Giuseppe ANGRISANO, Presidente del BHI, y le ayudaron los otros miembros del Jurado:

- Mr. Ron FURNESS (Australia), Presidente de la Comisión de la ACI sobre Cartografía Marina;
- Prof. Harold MOELLERING (EE.UU.), Presidente de la Comisión de la ACI sobre Normas de Datos Espaciales;
- Mr. WANG Jinfu (China), Subdirector-General, MSA;

- Ing. en chef Michel HUET, Asesor Técnico del BHI para la Cartografía.

5. El Jurado, al evaluar las presentaciones, tomó en cuenta los siguientes criterios/temas: Presentación General; Cartografía Náutica de Papel; Cartografía Náutica Digital; y Mapas y Cartas Temáticas (pe. Batimetría o Pesca). **CHINA** fue finalmente elegida como el mejor expositor en la "**Exposición Cartográfica de la OHI de la ICC 2001**".

6. La presentación de China fue votada por unanimidad como la mejor. Incluyó cartas de papel (Nacionales e INT), cartas batimétricas, y Cartas Electrónicas de Navegación (ENCs) representadas en el ECDIS. Estas fueron presentadas por la MSA, junto con el Departamento de Garantía de la Navegación del Cuartel General de la Marina China y los Servicios Hidrográficos de las Regiones Administrativas Especiales de Hong Kong y Macao.

7. El BHI desearía, no sólo dar las gracias a la MSA (China) por su destacado apoyo en el establecimiento de la Exposición de la OHI en la ICC 2001, sino también felicitar a China por su espléndida presentación. Según lo anunciado en la Circular No. 30/2001, se otorgará un premio al Servicio Hidrográfico ganador, es decir a China, en la XVIª Conferencia Hidrográfica Internacional (Mónaco, 14-19 de Abril de 2002).

8. La segunda mejor presentación, según decidió el Jurado, fue la del **REINO UNIDO** y el BHI felicita calurosamente al Servicio Hidrográfico del RU por su excelente presentación.

9. El BHI desea reiterar su agradecimiento por la amable ayuda proporcionada por la MSA durante la organización de la exposición cartográfica de la OHI, en la ICC 2001. Tras el gran éxito logrado por esta presentación de la OHI a los cartógrafos mundiales, se espera que la próxima edición (Durban, Sudáfrica, 2003) cuente con la participación de incluso aún más Estados Miembros de la OHI. El Bureau confía en que el Servicio Hidrográfico Sudafricano haga lo posible por proporcionar un apoyo similar en la ICC 2003.

En nombre del Comité Directivo
Atentamente,

Contralmirante Giuseppe ANGRISANO
Presidente